



pompei

INDICAZIONI D'USO

indications for use
instructions d'utilisation
anwendungsbereich
indicaciones de uso
указания по использованию
upute o korištenju
使用说明



PAVIMENTO

floor tiles
sol
boden
piso
Пол
Podovi
地板



RIVESTIMENTO

wall tiles
revêtement
wand
revestimiento
облицовка
zidovi
墙面

DESTINAZIONI D'USO

suggested applications
destination
anwendungsbereich
lugar de empleo
предназначение
krajnja namjena
用途



ABITAZIONE

domestic purpose
habitation
wohnbereich
habitación
жилое помещение
stanovanje
住宅

FINITURA

finish
 finition
Oberfläche
acabado
отделка
obrađenost
终加工



NATURALE

natural
naturel
natur
matt
Природный
Prirodne
自然式

STRUTTURA

structure
Structuré
Struktur
estructura
структура
struktura
结构



STRUTTURATO

slate cut
structuré
strukturiert
estructurado
Структурированный
Strukturirane
结构式

ASPETTO SUPERFICIALE

surface look
aspect superficial
Aussehen der Oberfläche
aspecto superficial
внешний вид
izgled površine
表面外观



OPACO

matt
mat
matt
opaco
матовый
mat
亚光

BORDO

edge
bord
rand
borde
кромка
rub
边缘



DRITTO

straight
droit
gerade
derecho
прямой
ravne
直线型

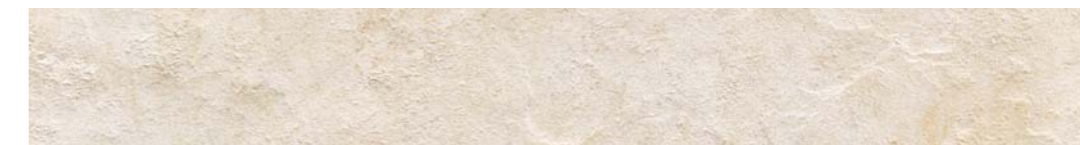
STONALIZZAZIONE

shade variation
variation de nuances
schattierung
destonalización
Разброс цветового тона
Gradacija
石质化



V2

pompei



30x60
12"x24"

33,3x33,3
13.1"x13.1"



BICOTTURA

Double fired tiles
Bicuisson
Zweibrandfliesen
Bicocción
Бикоттура
Dvokratno paljenje
二次烧制



PORCELLANATO SMALTATO

Glazed porcelain tiles
Grès cérame émaillé
Glasiertes Feinsteinzeug
Porcelánico esmaltado
Керамогранит глазурованный
Porculansko-kamene pločice glazirane
上釉仿石瓷砖

MADE IN ITALY
PRODOTTO ESCLUSIVAMENTE IN ITALIA





B.ELEGANTIA 10B

B.ELEGANTIA 3B

ELEGANTIA1 36B1

ELEGANTIA2 36B1

POMPEI 33B

POMPEI 36B

Z.POMPEI B



pompei

B.POMPEI 5B

POMPEI 33B

POMPEI 36B

POMPEI4 36B1

POMPEI5 36B1

POMPEI6 36B1

Z.POMPEI B



pompei

B.POMPEI 5B

POMPEI 33B

POMPEI 36B

POMPEI4 36B1

POMPEI5 36B1

POMPEI6 36B1

Z.POMPEI B





B.POMPEI 5B

POMPEI 33B

POMPEI 36B

POMPEI4 36B1

POMPEI5 36B1

POMPEI6 36B1

Z.POMPEI B



pompei

POMPEI 33B

POMPEI 36B

POMPEI4 36B1

POMPEI5 36B1

POMPEI6 36B1

Z.POMPEI B

POMPEI1 36B1

POMPEI2 36B1

POMPEI3 36B1





pompei

POMPEI 33B

T.POMPEI 10B

Z.POMPEI B

B.POMPEI 5B

POMPEI 36B

POMPEI4 36B1

POMPEI5 36B1

POMPEI6 36B1





POMPEI 36B
30x60 - 12"x24"



B.POMPEI 3B
3x30 - 1.2"x12"



B.POMPEI 5B
5x30 - 2"x12"



B.POMPEI 10B
10x30 - 4"x12"



Z.POMPEI B
20x30 - 8"x12"



A.POMPEI 5B
5x5 - 2"x2"



POMPEI6 36B1
30x60 - 12"x24"



POMPEI5 36B1
30x60 - 12"x24"



POMPEI4 36B1
30x60 - 12"x24"



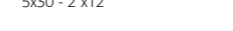
POMPEI 36B
30x60 - 12"x24"



B.ELEGANTIA 3B
3x30 - 1.2"x12"



B.ELEGANTIA 5B
5x30 - 2"x12"



B.ELEGANTIA 10B
10x30 - 4"x12"



Z.POMPEI B
20x30 - 8"x12"



A.ELEGANTIA 5B
5x5 - 2"x2"



ELEGANTIA1 36B1
30x60 - 12"x24"



ELEGANTIA2 36B1
30x60 - 12"x24"



POMPEI1 36B1
30x60 - 12"x24"



POMPEI2 36B1
30x60 - 12"x24"



POMPEI3 36B1
30x60 - 12"x24"

PAVIMENTI

PORCELLANATO
SMALTATO



POMPEI 33B
33,3x33,3 - 13.1"x13.1"



T.POMPEI 10B
10x10 - 4"x10"

ECO

La natura e la tecnologia si fondono per dar vita a un nuovo concetto di ceramica che mette al centro il rapporto tra l'uomo e l'ambiente; un binomio inscindibile per il conseguimento consapevole dei principi di eco-efficienza aziendale ed eco-compatibilità ambientale sigillata importanti riconoscimenti.

Nature and technology combine to give birth to a new concept in ceramic tiles which places the relationship between man and the environment at the centre; an inseparable combination for the conscious achievement of eco-efficient corporate principles as well as those of environmental eco-compatibility, sealed with important recognitions.

La nature et la technologie se fondent pour donner naissance à un nouveau concept de céramique qui met au centre le rapport entre l'homme et l'environnement; un binôme indissociable pour que les principes d'éco-efficience de l'entreprise et d'éco-compatibilité environnementale une fois acquis soient reconnus par d'importants labels.

Natur und Technik verbinden sich, um ein neues Konzept der Keramik zu schaffen, in dessen Mitte die Beziehung zwischen Mensch und Umwelt steht; eine untrennbare Zweisamkeit für die bewusste Durchführung der Prinzipien der ökologischen Effizienz auf Firmenebene und der Umweltverträglichkeit, die durch wichtige Anerkennungen besiegelt sind.

La naturaleza y la tecnología se funden para dar vida a un nuevo concepto de cerámica que subraya la relación entre el hombre y el ambiente; un binomio inseparable para alcanzar los principios de eco-eficiencia empresarial y eco-compatibilidad ambiental sellado por importantes reconocimientos.

Природа и технология слились воедино для воплощения новой концепции в керамике, ставящей в центр отношение между человеком и окружающей средой; неразрывный симбиоз для сознательного достижения принципов эффективного природосбережения и экологической совместимости, скрепленных значительными признаниями.

Priroda i tehnologija se spajaju u rađanju novog koncepta keramike što se usredotočuje na odnos čovjeka i okoliša; nerazdvojna kombinacija za svjesno ostvarivanje načela ekološke učinkovitosti poduzeća i ekološke kompatibilnosti, potvrđena značajnim priznanjima.

自然与技术结合，带来全新的陶瓷理念，以人与自然的关系为中心，落实企业生态效率和环境兼容性原则，获得多项重要认证。





**COOPERATIVA
CERAMICA
D'IMOLA**

Via V. Veneto, 13
40026 Imola BO - Italia
Tel.+ 39 0542 601601
Fax+ 39 0542 31749
ccimola.it

imolaceramica.it
info@imolaceramica.it

be  Italian dal 1874

